

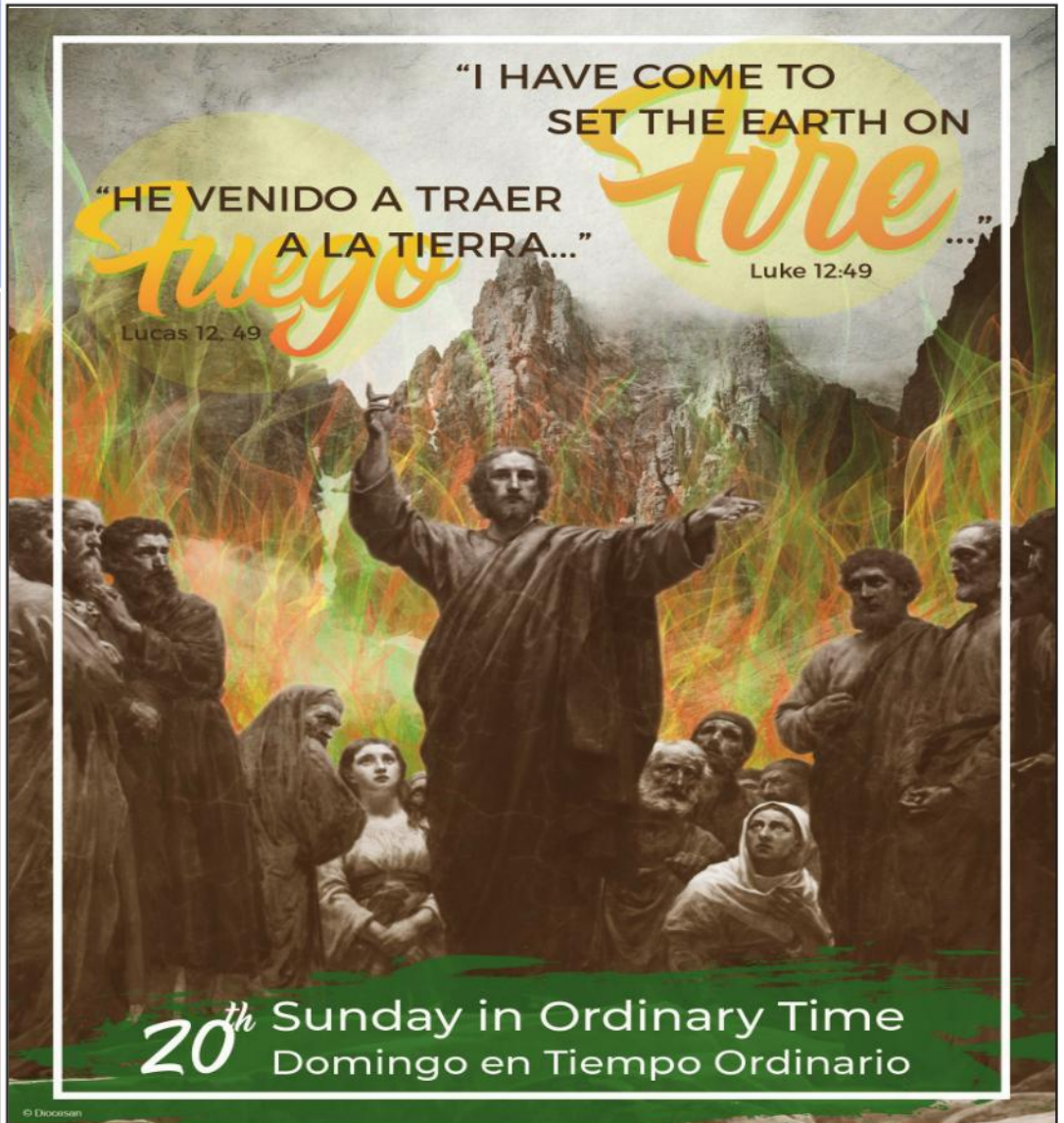


ST. RAYMOND OF PEÑAFORT CATHOLIC CHURCH

AUGUST 14
20th Sunday in Ordinary Time

2022

14 DE AGOSTO
20º Domingo del Tiempo Ordinario



CONTACT

Pastor

Rev. Francisco Hernandez
pastor@straymondchurch.com

Office Manager

Olga Orozco
officemanager@straymondchurch.com

OFFICE HOURS/

HORARIO de la OFICINA

Monday to Friday Saturday & Sunday
Lunes a Viernes Sabado & Domingo
8:00 AM - 7:00 PM 8:00 AM - 2:00 PM

**MASS SCHEDULE
HORARIO DE MISAS**

Monday to Friday Saturday / Sabado
Lunes a Viernes Español
Español 8 AM
7:30 AM & 6 PM 5 PM (Vigilia)

Domingo - 8AM, 12PM, 3PM, 6PM
Sunday - 10AM

CONFESIONES

Sabados

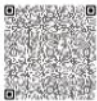
4PM - 4:45PM

Entrada principal de la Iglesia.

**GIFT SHOP /
TIENDA DE REGALOS**

Visit the office for assistance.
Visite la oficina para asistirlo.

DONACION ELECTRONICA



ONLINE GIVING

CCD / CATECISMO

Para registrar a su hijo (a) para el próximo curso de primera comunión o de confirmación, por favor de escanear el código abajo o visitando la pagina siguiente:

<https://forms.office.com/r/YrHFJBA4uQ>



straymondchurch

St. Raymond Catholic Church

Parish Ministries/Ministerios Parroquiales

Hora	Lunes	Salón	Hora	Jueves	Salón
10:00 AM	3ra Edad (2 ^{do})	Fátima	7:00 PM	Young Adults	Padre Pio
7:30 PM	Emaús Mujeres (1 ^{ro} y 3 ^{ro})	Cristo Rey	7:30 PM	Grupo de Oración	Cristo Rey
7:30 PM	Emaús Hombres (2 ^{do} y 4 ^{to})	Padre Pio	Viernes		
Martes			7:00 PM	Boys / Girls Scouts	Cristo Rey
9:00 AM	Oración y Vida	Fátima	8:00 PM	Youth Group	Fátima
7:00 PM	CCD / Catecismo	Fátima	Sábado		
7:00 PM	RCIA / Adultos	Cristo Rey	9:00 AM	Padres y Madres Orantes	Capilla
Miércoles			9:30 AM	CCD / Catecismo	Cristo Rey
4:30 PM	Legión de Maria	Fátima	9:30 AM	CCD / Catecismo	Fátima
6:00 PM	St. Vincent de Paul	Padre Pio	Domingo		
7:00 PM	Oración y Vida	Padre Pio	1:00 PM	Respect Life (1st Sun.)	Cristo Rey
7:00 PM	CCD / Catecismo	Fátima			
7:00 PM	RCIA / Adultos	Cristo Rey			
7:30 PM	Caballeros Católicos (3 ^{ro})	Padre Pio			

Reverend Francisco Hernandez, Pastor

Permanent Deacon
Deacon Eduardo Blanco

3475 S.W. 17th Street, Miami, FL 33145 | www.straymondchurch.com | P: (305) 446-2427 F: (305) 445-7448

20th Sunday in Ordinary Time

20° Domingo del Tiempo Ordinario

"I have come to set the earth on fire." Luke 12:49
 "He venido a traer fuego a la tierra." Lucas 12:49

HORARIO DE MISAS Y INTENCIONES

Sabado, 13 de Agosto

5:00 PM † Fernando Recio † Marta Elena Pachón † María Carlina Chisnes †
 † Rosa & Paulino Martínez † Gabriel Reboyro † Mabel Arboleda †
 † Adelia Agustina Mendoza † Carmina Cienfuegos †
 † Carmen González † Epifanía Orellana Urbina †
Agradecimiento por el Cumpleaños de: Gabriel Reboyro
Salud de: Félix Martínez, Blake Samper

Domingo, 14 de Agosto

8:00 AM † Emilio Arondo † Antonio Barreto † German Pérez † Luis Ochoa †
 † Bernarda de León † Antonio Divas † Rómulo Barillas †
 † Arturo Barillas † Francisca Barillas † Cecilio Chávez †
Agradecimiento por el Cumpleaños de: Alejandro Say
Agradecimiento por: Norma Bonet, Kyra Albury
Salud de: Alejandra Chávez, Corina Barillas, Gustavo Ramírez
10:00 AM † Carmina Cienfuegos †
Intention for: Sunny Odogwu
12:00 PM † Rafael Bello † George Midisky † Ricardo Moreno Cañas †
 † Mabel Arboleda † Jorge Abadie † Isa González † Miriam Ramírez †
Salud de: Luis & María Teresa Rodríguez
Agradecimiento por el Cumpleaños de: Julia P. Orozco
3:00 PM **Pro-Populo** (Por Nuestra Comunidad)
6:00 PM † Darío Curriel Carías †
Salud de: María Raquel Hernández de Niño
Agradecimiento a: La Virgen de Guadalupe, La Virgen de Fátima

Lunes, 15 de Agosto

7:30 AM † Alex Bonet † Reynaldo & María Antonia López † Miriam Ramírez †
 † Dulce Marimon †
6:00 PM † Adalberto Mancebo † Familia Mancebo Dargelo † José Herrera †
 † Familia Rodríguez Curtiellas † Nelly Camperos † Emilia Jorge †
 † Justina Cárdenas † Carmina Cienfuegos † Almas del Purgatorio †
 † Jorge Abadie †
Agradecimiento por el Cumpleaños de: Claudia Velázquez

Martes, 16 de Agosto

7:30 AM † Abelardo, María & Matilde Blanco † Daniela & Caridad Calvache †
 † Aleida Pumariega † Rev. José Biain † Erlinda Bernuy de Vallejos †
 † Angelica Chantayon † Marina Oyanguren †
6:00 PM † Fortunato Ferro † José Alberto de Abreu † Carlos Suhr Uslar †
 † Carmen Luisa Castro de Suhr † Carmina Cienfuegos †
 † Ana Teresa Estaba † Brígido José Estaba † Jesús Moreno Bravo †
 † Inés Sancho † Reinaldo Argotte † Ángel Argotte †

Miércoles, 17 de Agosto

7:30 AM † Antonio Bonet † Luisa Rodríguez † Juan José Rodríguez †
 † José Manuel & Victoria Fuego †
6:00 PM † María del Carmen Artime † Carmina Cienfuegos † Georgina Piza †
 † Carlitos Gutiérrez † Jorge Abadie †
Agradecimiento por el Cumpleaños de: Luca Akin
Intención por: La Familia Alvestegui

Jueves, 18 de Agosto

7:30 AM † Esther Ramírez †
Agradecimiento por el Cumpleaños de: Rafael Hernández
6:00 PM † Enriqueta Márquez de Mármol † Luis Mármol † Juan Pablo Borges †
 † Nora Martínez de Castro † Joaquín Santos † Carmina Cienfuegos †
 † María José Lanzas †

Viernes, 19 de Agosto

7:30 AM † Cruz Cornelia Bolívar †
Agradecimiento por: Héctor Andrés Vallejos
6:00 PM † Luis Fernández Rocha † Luis de la Paz † Antonio Basil †
 † Nellida Basil † Salvador Arguello † Luisa Francisca García †
 † Danilo Mesa † José Ojeda † Alberto Musa † Luis González †
 † Carmina Cienfuegos † Guido Jorge Aedo † Jorge Abadie †

Sabado, 20 de Agosto

8:00 AM † Andrés Chang †
Agradecimiento por el Cumpleaños de: Jason Kwiatkowski

LECTURAS DEL DIA

Domingo: Vigésimo Domingo del Tiempo Ordinario
 Jer 38, 4-6. 8-10; Sal 39, 2. 3. 4. 18; Heb 12, 1-4;
 Lc 12, 49-53

Lunes: Solemnidad de Asunción de la Santísima Virgen María
 Apoc 11, 19; 12, 1-6. 10; Sal 44, 10bc. 11. 12ab. 16;
 1 Co 15, 20-27; Lc 1, 39-56

Martes: Memoria de San Esteban de Hungría
 Ez 28, 1-10; Dt 32, 26-27ab. 27cd-28. 30. 35cd-36ab;
 Mt 19, 23-30

Miércoles: Ez 34, 1-11; Sal 22, 1-3. 4. 5. 6; Mt 20, 1-16

Jueves: Ez 36, 23-28; Sal 50, 12-13. 14-15. 18-19; Mt 22, 1-14

Viernes: Memoria de San Juan Eudes, Presbítero
 Ez 37, 1-14; Sal 106, 2-3. 4-5. 6-7. 8-8; Mt 22, 34-40

Sábado: Memoria de San Bernardo, Abad y Doctor de la Iglesia
 Ez 43, 1-7; Sal 84, 9ab y 10. 11-12. 13-14; Mt 23, 1-12

SUNDAY STEWARDSHIP OFFERING / OFRENDA DOMINICAL

SATURDAY / SABADO

Aug. 6 – Aug. 7, 2022

5:00 PM \$618.00

SUNDAY/DOMINGO

8:00 AM \$1,532.00

10:00 AM \$778.00

12:00 PM \$1,448.00

3:00 PM \$577.00

6:00 PM \$630.00

DAILY / BUIL. FUND \$909.00

BLESSED SAC/CANDLES \$347.00

OFFICE/STOLE FEES \$2,869.00

SEMINARY APPEAL \$249.00

GRAND TOTAL

\$9,957.00

**¡GRACIAS! /
THANK YOU!**

Average Weekly Expenses /
Promedio de Gastos Semanales

\$10,000

¡LLEGA A MIAMI! EL ROSARIO MUNDIAL DE HOMBRES

Servos de los Corazones Traspasados
de Jesús y de María, Hermanos y
Sacerdotes Religiosos

y los
Hombres Apóstoles de los Dos Corazones

INVITAN A TODOS LOS HOMBRES A
VENIR CON SUS ROSARIOS Y ORAR POR:

1. La conversión de la humanidad y de las naciones a la fe y a los valores del Evangelio.
2. Que todos los hombres asuman la grandeza de su vocación masculina según el ejemplo de San José.
3. Por la elevación y protección de la identidad y la misión de la Familia y la cultura del amor y la vida.
4. Por la paz del mundo y la fecundidad de la misión de evangelización de la Iglesia.



Sábado, 20 de Agosto, 2022
9:00am - 11:00am
Iglesia Católica N.S. de Guadalupe
11691 NW 25th St, Doral, FL 33172

VIDA SACRAMENTAL DE LA PARROQUIA SACRAMENTAL LIFE OF THE PARISH

Teléfono de la Rectoría (305) 446-2427 Rectory Phone Number

BAUTISMO / BAPTISM:

Hacer arreglos con 2 meses de anticipación.
Make arrangements at least 2 months in advance.

CONFESIONES / CONFESSIONS:

Sábado/Saturday 4PM - 4:45PM

MATRIMONIO / MARRIAGE:

Hacer arreglos con 6 meses de anticipación.
Make arrangements at least 2 months in advance.

UNCION PARA ENFERMOS/ ANNONING OF THE SICK

Llamar a Rectoría/Call the Rectory

EDUCACION RELIGIOSA (CATECISMO)/ RELIGIOUS EDUCATION (CCD)

D.R.E. Sister Elena Castillo, SCTJM
Martes/Tuesday: 7PM-8:30PM /
Sábado/Saturday: 9:30AM-11:00AM

RIGHT OF CHRISTIAN INITIATION

RCIA / RICA
(For Adults / Para Adultos)
Martes/Tuesday: 7:00PM-8:30PM

Ministerio de Padres y Madres Orantes

Padres y madres de nuestra parroquia, los invitamos ha orar por nuestros hijos, familia, sacerdotes, religiosas, laicos, nuestro Papa, los no-nacidos, los que sufren y los lideres de nuestra nación, para que Nuestro Padre los guie.

Día: Sábados **Lugar:** Capilla de Fátima **Hora:** 9am-10am

Para mas información llamar a: **Michael Mendoza 786-443-8119**

**CHURCH AND CHAPEL
SANCTUARY LIGHTS**

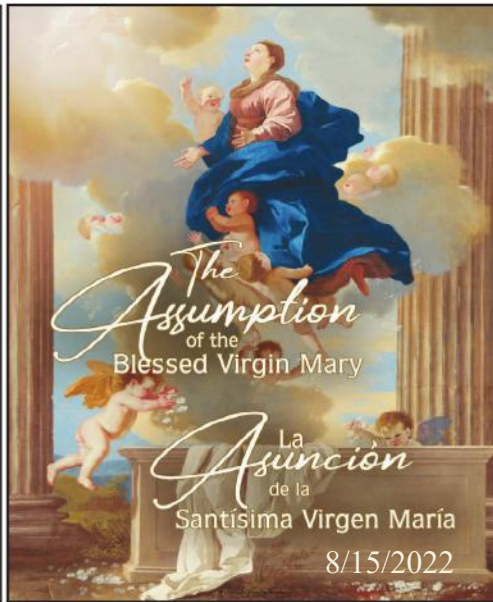
A good way to remember **loved ones** is to sponsor the Sanctuary Light in the Church or in the Chapel. Visit or call the rectory at 305-446-2427 to reserve the week of your choice



Una buena manera de recordar a los **seres queridos** es patrocinar la Luz del Santuario en la Iglesia o en la Capilla. Visite o llame a la rectoría al 305-446-2427 para reservar la semana de su elección

Church Sanctuary Light
August 14-August 20, 2022
Miriam Ramirez
Requested by Family

Fátima Chapel Sanctuary Light
August 14-August 20, 2022
Esther Ramirez
Requested by Family



**APRENDER A ORAR,
APRENDER A VIVIR**



¿En búsqueda de una relación más íntima con el Señor?
Inscríbete en los Talleres de Oración y Vida!
A través de las Escrituras y diversas formas de oración,
el Taller te llevará a desarrollar una relación íntima con el Señor,
¡convirtiéndose Jesús en tu mejor amigo!
Los participantes experimentarán la paz del Señor y la alegría de vivir.

El Taller se da en Español en St. Raymond of Peñafort Catholic Church
ubicada en 3475 S.W. 17th Street, Miami, FL 33145
por 15 semanas,

Se inicia el: **Jueves Agosto 25 de 7:00 PM - 9:00 PM**
Para mas información contactar a Margarita Velasquez 786-718-8592

Jesus te espera!



The Assumption of Mary

A great sign appeared in the sky, a woman clothed with the sun, with the moon under her feet, and on her head a crown of twelve stars. Then I heard a loud voice in heaven say: Now have salvation and power come, and the kingdom of our God and the authority of his Anointed One."



Gospel Reflection

Having reminded the apostles and the crowd that facing the coming judgment takes patience, Jesus now goes on to speak of how difficult it will be to wait. He tells them that he has come to set the earth on fire. Recall that in chapter 3 of Luke's Gospel, John the Baptist tells the crowd that he is baptizing with water, but someone mightier is coming who will baptize with the Holy Spirit and fire. The fire Jesus speaks of here is the distress caused by the coming judgment. It is also the fire of the Spirit that Luke, in the Acts of the Apostles, will describe descending on the disciples on Pentecost. That fire will strengthen them to go out to the whole world to preach the good news of Jesus' Resurrection.

Jesus will be the first to experience the distress of the coming judgment. His baptism will be the conflict into which he will be immersed as he approaches Jerusalem and his death on the cross. His followers will not be spared that distress. The angels at Jesus' birth proclaimed peace on earth, and Simeon, holding the baby Jesus in the Temple, said to God: "Master, now you may let your servant go in peace."

Here Jesus tells the crowd not to think he has come to bring peace; he has come to bring division. Simeon said as much when he turned to Mary and said that the child was destined for the rise and fall of many and to be a sign that will be contradicted.

Peace is the ultimate end of the Kingdom of God, but peace has a price. Jesus is warning the crowd that wherever the Word of God is heard and acted upon, division occurs. Fathers will be divided against sons and mothers against daughters.

The coming judgment forces us to look at the implications of our commitments. As Jesus warned in last Sunday's Gospel, a commitment of faith requires us to change our attitude toward material possessions and to take even more seriously our moral responsibilities. Here he reminds the crowd that those who commit to him will find it affects the way they relate to friends and family members. The angel who announced the birth of John the Baptist to Zechariah said John would go before Jesus to turn the hearts of fathers toward their children. But a commitment to Jesus forces us to change the way we live our lives, and this can put strains on relationships.

We don't expect to hear such difficult words from Jesus in the Gospel. But it is good to be reminded once in a while that the decision to do the right thing, the good thing, is not always easy and without conflict. Jesus himself did not make easy decisions and avoid conflict. In today's reading, he reminds his followers to be prepared for difficult decisions and conflict as well.

Loyolapress.com

Reflexión del Evangelio

Después de haber recordado a los apóstoles y a la multitud que enfrentar el juicio venidero requiere paciencia, Jesús ahora continúa hablando de lo difícil que será esperar. Él les dice que ha venido a incendiar la tierra. Recuerde que en el capítulo 3 del Evangelio de Lucas, Juan el Bautista le dice a la multitud que está bautizando con agua, pero que viene alguien más poderoso que bautizará con el Espíritu Santo y el fuego. El fuego del que Jesús habla aquí es la angustia causada por el juicio venidero. Es también el fuego del Espíritu que Lucas, en los Hechos de los Apóstoles, describirá descendiendo sobre los discípulos en Pentecostés. Ese fuego los fortalecerá para salir al mundo entero a predicar las buenas nuevas de la resurrección de Jesús.

Jesús será el primero en experimentar la angustia del juicio venidero. Su bautismo será el conflicto en el que se verá inmerso cuando se acerque a Jerusalén y su muerte en la cruz. Sus seguidores no se librarán de esa angustia. Los ángeles en el nacimiento de Jesús proclamaron la paz en la tierra, y Simeón, sosteniendo al niño Jesús en el Templo, le dijo a Dios: "Maestro, ahora puedes dejar ir a tu siervo en paz". Aquí Jesús le dice a la multitud que no piense que ha venido a traer paz; ha venido a traer división. Simeón lo dijo cuando se volvió hacia María y dijo que el niño estaba destinado al ascenso y la caída de muchos y a ser una señal que será contradicha. La paz es el fin último del Reino de Dios, pero la paz tiene un precio. Jesús está advirtiéndole a la multitud que dondequiera que se escuche y se actúe sobre la Palabra de Dios, se produce la división. Los padres se dividirán contra los hijos y las madres contra las hijas.

El juicio venidero nos obliga a mirar las implicaciones de nuestros compromisos. Como Jesús advirtió en el Evangelio del domingo pasado, un compromiso de fe requiere que cambiemos nuestra actitud hacia las posesiones materiales y que tomemos aún más en serio nuestras responsabilidades morales. Aquí le recuerda a la multitud que aquellos que se comprometan con él encontrarán que afecta la forma en que se relacionan con amigos y familiares. El ángel que anunció el nacimiento de Juan el Bautista a Zacarías dijo que Juan iría ante Jesús para volver los corazones de los padres hacia sus hijos. Pero un compromiso con Jesús nos obliga a cambiar la forma en que vivimos nuestras vidas, y esto puede poner tensión en las relaciones.

No esperamos escuchar palabras tan difíciles de Jesús en el Evangelio. Pero es bueno que se les recuerde de vez en cuando que la decisión de hacer lo correcto, lo bueno, no siempre es fácil y sin conflictos. Jesús mismo no tomó decisiones fáciles y evitó el conflicto. En la lectura de hoy, recuerda a sus seguidores que también estén preparados para decisiones difíciles y conflictos.

loyolapress.com



**ABCD Universal Parish
Offering**

Visit www.miamiarch.org/upo
select St. Raymond Church
from the drop down menu
and make your donation.

GRUPO SAN JOSE

Empezaremos nuevamente a visitar los hogares de enfermos en el mes de Junio. Les invitamos a unirse a nosotros. Si esta interesado en este hermoso apostolado, afuera hay hermanas para darle mas información.

★ ANDRES REDONDO, M.D.
- PULMONOLOGO -
ESPECIALISTA EN VIAS RESPIRATORIAS, ALERGIAS RESPIRATORIAS, Y TRASTORNOS DEL SUEÑO



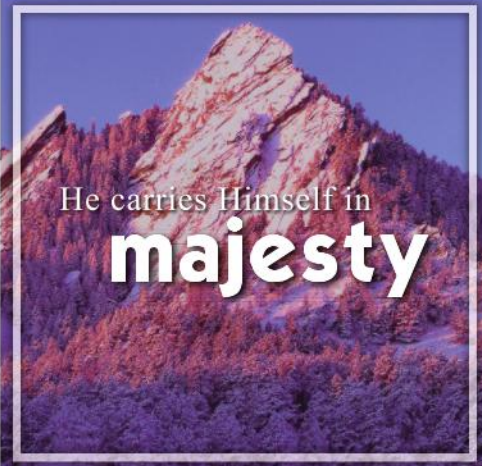
305-567-1999
 3181 Coral Way
 Miami, FL 33145

★ AGH
LAW OFFICES OF
Armando G. Hernandez



Personal Injury
Lesiones Personales
Vehicular Accidents
Accidentes de Vehiculos
Slip-and-Fall
Caidas
Property Claims
Reclamaciones de Seguros de Propiedad

Armando G. Hernandez
-Hablamos Español-
305.517.3540
www.aghlawfirm.com



He carries Himself in
majesty

EWTN.COM/Radio



EWTN | Global Catholic Radio
TUNE IN

★ Jorge L. Marcos, M.D.
First Choice Neurology
Pérdida de Memoria, Parkinson's, Alzheimer's, Temblores
 1801 Coral Way, Ste. 420
 Miami, FL 33145
305-443-2626



catholicmatch®
 Florida



CatholicMatch.com/goFL

★ D Smile | **DR. JULIETA RODRIGUEZ PASTO**
 PUT A SMILE ON YOUR SMILE | **DENTIST**

124 Almeria Ave. Coral Gables, FL 33134
 Ph: 305.442.8481 | CELL: 305.299.5029
 admin@dsmileus.com | www.dsmileus.com



New patients promotions. Accept most dental insurances. **HABLAMOS ESPAÑOL**

Society Cleaners
Wedding Gown Cleaning And Preservation Specialist



3912 SW 8th Street • Coral Gables, FL **305-444-6611**

Thank Your Advertisers!

Their support helps provide this bulletin at no cost to the church.

Your Church is closer than you think...

Bulletins
 Directions
 Mass Times
 Local Businesses

Visit **DISCOVERMASS.com**

Online at Diocesan.com/Business

St. Michael the Archangel Catholic School
PK3 - 8^{vo} Grado

Fe. Excelencia. Servicio.

¿Por qué St. Michael?
 Excelencia Académica, Énfasis en Valores Católicos, Relaciones Sociales Saludables, Ambiente Familiar, Asequible/Becas
Step Up for Students / McKay / FES/ Gardiner

Visítenos

Marzo 16 & 30	8-11 am
Abril 11 & 27	8-11 am
Mayo 12 & 26	8-11 am



\$50 descuento de matricula con esta tarjeta - Nuevas Familias

St. Michael the Archangel Catholic Church & School
 300 NW 28th Ave., Miami, FL 33125 / 305-642-6732 / stmacs.org

St. Michael the Archangel Catholic School
PK3 - 8th Grade

Faith. Excellence. Service.

Why St. Michael?
 Academic Excellence, Emphasis on Catholic Values, Healthy Social Relationships, Family Oriented Environment, Affordable / We Accept Scholarships
Step Up for Students / McKay / FES/ Gardiner

Open House

March 16 th & 30 th	8-11 am
April 11 th & 27 th	8-11 am
May 12 th & 26 th	8-11 am



\$50 off registration with this postcard - New Families

St. Michael the Archangel Catholic Church & School
 300 NW 28th Ave., Miami, FL 33125 / 305-642-6732 / stmacs.org

myParish

The App for Catholic Life Every Day

www.myParishApp.com

Available on the **App Store** | **ANDROID APP ON Google play**